

LES NOMS DES JOURS DE LA SEMAINE

Quand vous ouvrez un agenda, très souvent vous voyez les noms des jours écrits en 4 langues : français, anglais, allemand et espagnol.

Malgré leurs différences, ils sont construits de la même manière.

Pour comprendre le fonctionnement, il faut :

1. Retrouver le mot « jour » en latin : **dies**, il nous servira pour le français et l'espagnol. Pour l'anglais « **day** » (tout le monde connaît le « Dday » et pour l'allemand « Tag »)
2. Retrouver le nom de quelques dieux ou planètes : nom latin ou scandinave
3. Retrouver quelques références religieuses.

Les jours en français :

LUNDI :	Le jour de la lune. Lun(a) di(es)
MARDI :	le jours de Mars (dieu de la guerre) Mar(tis) di(es)
MERCREDI :	le jour de Mercure
JEUDI :	le jour de Jupiter. Jupiter, (jovis, on part de cette forme)
VENDREDI :	le jour de Venus, déesse de la beauté. (venus, Veneris)
SAMEDI :	le jour du Sabbat
DIMANCHE :	de dominicus : le repos dominical : le jour du seigneur.

Les jours en espagnol :

Du mot dies, cette fois nous prenons la fin : **es**

Lunes, Martes, Miercoles, Jueves, Viernes, Sabado, Domingo

Vous reconnaissez les mêmes dieux.

Les jours en anglais :

Les dieux vont changer ; ils appartiennent à la mythologie scandinave.

Monday :	le jour de la lune « moon » day
Tuesday :	le jour du dieu Tyr ou Tiu , dieu de la guerre
Wednesday :	le jour de Wodan ou Odin
Thursday :	le jour de Thor dieu du tonnerre (égale Jupiter)
Friday :	le jour de la déesse Freia (égale Venus)
Saturday :	le jour de Saturne
Sunday :	le jour du soleil

Les jours en allemand :

Montag : le jour de la lune

Dienstag : Jour de Tyr (T et D sont souvent confondus)

Mittwoch : mercredi c'est le milieu de la semaine

Donnerstag : C'est le jour de Donner, le dieu du tonnerre

Freitag : le jour de la déesse Freya, déesse de la beauté

Samstag : le jour du Sabbat

Sonntag : le jour du soleil

Les jours en roumain :

Les jours de la semaine	Zile ale săptămânii.
• Lundi	Luni.
• Mardi	Marți.
• Mercredi	Miercuri.
• Jeudi	Joi.
• Vendredi	Vineri.
• Samedi	Sâmbătă
• Dimanche	Duminică

Les jours en suédois :

Les jours de la semaine	Veckodagarna.
• Lundi	Måndag.
• Mardi	Tisdag.
• Mercredi	Onsdag.
• Jeudi	Torsdag.
• Vendredi	Fredag.
• Samedi	Lördag.
• Dimanche	Söndag.

Les jours en danois :

Les jours de la semaine	Ugens dage.
• Lundi	Mandag.
• Mardi	Tirsdag.
• Mercredi	Onsdag.
• Jeudi	Torsdag.
• Vendredi	Fredag.
• Samedi	Lørdag.
• Dimanche	Søndag.

CONCLUSION :

Même formation et presque toujours la même attribution pour les dieux avec des noms différents suivant les mythologies.